

(通訳案内士情報 ホームページ掲載内容)

登録年 [Year of Registration]	2013年	
名前(日本語)	小川 みゆき	
名前(英語) [Name]	Miyuki Ogawa	
性別 ※○で囲んで下さい [Gender]	男 Man	女 Woman
連絡先<電話> [Telephone]	+81-80-3842-6039	
連絡先<メールアドレス> [E-mail]	yuki_mi@hera.eonet.ne.jp	
紹介HP等のリンク [Web page]	http://www.pref.wakayama.lg.jp/prefg/062500/	
ガイドエリア	特区通訳案内士 ※○で囲んで下さい [Guide Area]	高野山 Koyasan 熊野 (滝尻~本宮 Nachikatsuru ~ Hongu) 那智勝浦 Nachikatsuura 新宮 Shingu
	特区通訳案内士	具体的なガイドエリアがある場合は記入して下さい
		上記の内容を英語に翻訳して下さい [Details Guide Area]
通訳案内士(国家資格)	案内可能な地域	高野山地域
		上記の内容を英語に翻訳して下さい [Guide Area] Koyasan Area
自己PR(日本語) 100文字以上200文字以内 ※案内をするにあたって、ご自身の長所となる点についてご記入下さい。	高野山に恋して、先祖の遺骨も高野山に永代供養しました。だから高野山は私の第2の故郷のようなところです。歴史的な価値がある場所だけでなくおいしい郷土料理も一緒に楽しみましょう。また、旅行中にはお客様に快適に楽しんでもらえるよう、安全に配慮してご案内いたします。	
自己PR(英語) 上記の内容を英語に翻訳して下さい [Self - Promotion]	I have fallen in love with Koyasan. I moved ashes of my ancestors to Koyasan. So it is my second hometown. Let's enjoy the historical sites as well as delicious cuisine. My guests are assured to have an enjoyable trip that is safe and comfortable.	
料金 [Fee]	Half day(4hrs) 10,000 yen Full day(8hrs) 15,000 yen	
料金についての特記事項がある場合はご記入下さい	依頼者の拝観料金等は依頼者の負担。和歌山市以外でガイドを依頼する場合はその場所までのガイドの交通費。ガイドの食費(昼食を含む場合)	
上記の内容を英語に翻訳して下さい [Note]	You need to pay your own entrance fee to each facility. If you request a guide outside of Wakayama City, the guide's transportation fee will be charged. Guide's meal expenses (if including lunch)	